



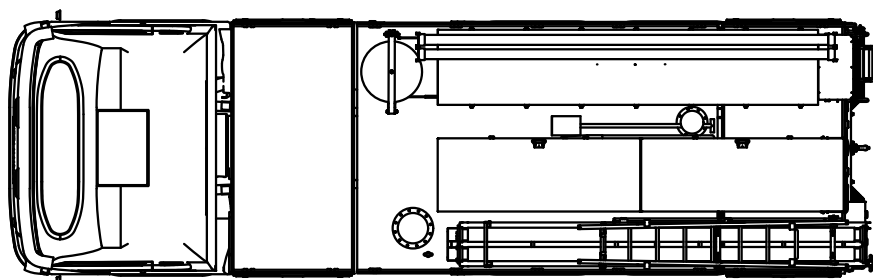
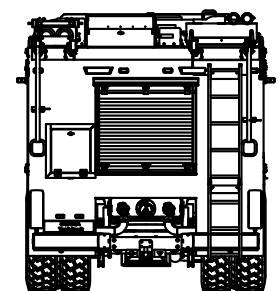
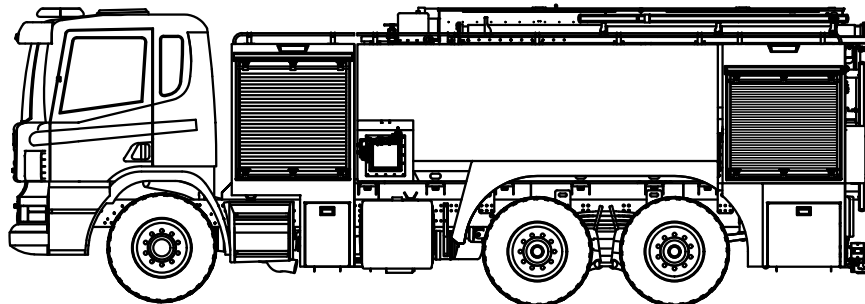
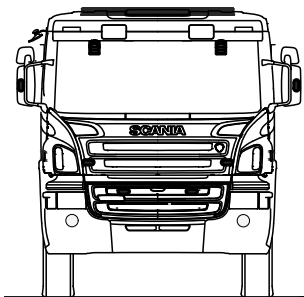
<b>PODWOZIE / CHASSIS</b>	typ / type moc max./ max. power skrzynia biegów / gearbox napęd (rozstaw osi) / drive (wheelbase) zawieszenie / suspension	SCANIA P 310 CB6x4HSZ 310 KM (228 kW) / 310 HP (228 kW) automatyczna / automatic 6x4 (3700 mm) przód i tył: mechaniczne / front and rear: mechanical
<b>KABINA / CAB</b>	typ / type załoga / crew	jednomodułowa, dwudrzwiowa / one-piece, 2-door 1+1
<b>ZABUDOWA / SUPERSTRUCTURE</b>	materiał / material liczba skrytek / number of lockers	aluminium / aluminium 5 (2+2+1)
<b>ZBIORNIKI / TANKS</b>	woda / water materiał / material	9000 l kompozyt poliestrowy / polyester composite
<b>AUTOPOMPA / TRUCK-MOUNTED PUMP</b>	typ / type wydajność / output	Ruberg Euroline E30 3000 l/min - 10 bar
<b>GŁÓWNY PANEL STEROWANIA / MAIN CONTROL PANEL</b>	rodzaj / type	umieszczony w tylnym przedziale, ze zdublowanymi wskaźnikami w kabinie pojazdu / in the rear compartment, with additional indicators in the vehicle cab
<b>MASA / MASS</b>	DMC / GVW	~ 26 000 kg
<b>WYMIARY / DIMENSIONS</b>	[dł. x szer. x wys.] / [L x W x H]	8 500 mm x 2545 mm x 3200 mm

\* jako opcja / as an option

Powyższe parametry należy traktować jako orientacyjne. Dokładna kompletacja wykonywana jest na podstawie wymagań użytkownika.  
The parameters mentioned above should be treated as approximate. A detailed specification is prepared on the basis of a user's requirements.



# CIĘŻKI SAMOCHÓD RATOWNICZO- GAŚNICZY HEAVY FIRE FIGHTING AND RESCUE VEHICLE/TANKER



ISO 9001:2008

WYDANE PRZEZ BUREAU VERITAS CERTIFICATION, CO OZNACZA, ŻE PRACUJEMY ZGODNIE Z POWYŻSZYMI STANDARDAMI.  
ISSUED BY BUREAU VERITAS CERTIFICATION, CONFIRMING THAT WE WORK IN ACCORDANCE WITH THE ABOVE STANDARDS.

ISO 9001

BUREAU VERITAS  
Certification



ISO 14001:2004

WYDANE PRZEZ BUREAU VERITAS CERTIFICATION, CO OZNACZA, ŻE PRACUJEMY ZGODNIE Z POWYŻSZYMI STANDARDAMI.  
ISSUED BY BUREAU VERITAS CERTIFICATION, CONFIRMING THAT WE WORK IN ACCORDANCE WITH THE ABOVE STANDARDS.

ISO 14001

BUREAU VERITAS  
Certification



[www.facebook.com/isswawrzaszek](https://www.facebook.com/isswawrzaszek)

GRUPA WISS / WISS GROUP

WISS

POLSKA /  
POLAND  
43-300 Bielsko-Biała,  
ul. Leszczyńska 22  
tel. +48 33 82 70 800  
biuro@wiss.com.pl  
www.wiss.com.pl

F. M. „Bumar - Koszalin”

POLSKA /  
POLAND  
75-842 Koszalin,  
ul. Lechicka 51  
tel. +48 94 342 20 35+39  
info@bumar.pl  
www.bumar.pl

W. RUBERG AB

SZWECJA /  
SWEDEN  
289 73 IMMELN,  
Skarviksvägen 13  
tel. +46 44 20 27 50  
info@ruberger.se  
www.ruberger.se

Thoma WISS

NIEMCY /  
GERMANY  
Im Maria Sand 1  
D-79336 Herbolzheim  
Tel: +49 7643 / 933 69 - 0  
info@thoma-wiss.de  
www.thoma-wiss.de

WISS CZECH, s.r.o.

CZECHY /  
CZECH REPUBLIC  
763 63 Halenkovice  
Halenkovice č.p. 10,  
tel. +420 608 180 668  
office@wiss.cz  
www.wiss.cz